



(Tradução)

澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
教育暨青年局
Direcção dos Serviços de Educação e Juventude

Resposta à interpelação escrita apresentada pelo deputado à Assembleia Legislativa, Mak Soi Kun

Em cumprimento das instruções do Chefe do Executivo e tendo em consideração os pareceres da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, apresento a seguinte resposta à interpelação escrita do Sr. Deputado Mak Soi Kun, de 10 de Dezembro de 2014, enviada a coberto do ofício n.º 1107/E883/V/GPAL/2014 da Assembleia Legislativa de 12 de Dezembro de 2014 e recebida pelo Gabinete do Chefe do Executivo, em 12 de Dezembro de 2014:

Reforço do poder de decisão e de execução, esforço na elevação da eficácia governativa

Nestes 15 anos do regresso de Macau à Pátria, em linha com as políticas fundamentais baseadas no princípio de “um país, dois sistemas” e “Macau governado pelas suas gentes”, o Governo da RAEM executou as políticas em conformidade com a lei, promoveu de forma pragmática o desenvolvimento económico, fomentou o emprego e manteve a estabilidade social, tendo todos os sectores da sociedade obtido um progresso e maior desenvolvimento. No entanto, actualmente, a RAEM entrou já numa nova fase de desenvolvimento, o Governo compreende plenamente as preocupações da população sobre os vários problemas sociais decorrentes do rápido desenvolvimento, bem como as suas expectativas em relação à acção governativa do novo Executivo. A nova equipa governativa irá implementar as directrizes da governação “melhor servir a população” e “tomada de decisão científica”, propostas pelo Chefe do Executivo no seu programa de candidatura, para concretizar o objectivo de “aspirações comuns para o futuro e partilha da prosperidade”. Ter-se-á também consciência dos perigos e alertas em tempo de paz para encarar as diferentes mudanças e desafios, promovendo a racionalização estrutural da administração, optimizando, constantemente, os serviços públicos, aumentando a eficácia governativa, reforçando a construção do estado de direito, elevando o poder de execução e a credibilidade do Governo e criando uma equipa de trabalhadores da função pública altamente eficiente e com grande qualidade. Continuar-se-á a empregar esforços para o bem-estar da população, promovendo a segurança social, os cuidados de saúde, a habitação, a educação e a construção de um mecanismo eficiente de longo prazo para a formação de talentos, bem como se estudará a criação de um mecanismo eficiente de longo prazo para distribuição dos saldos financeiros, bem como a edificação de “um centro, uma plataforma”. Para além disso, a Lei Básica será, rigorosamente, aplicada e



(Tradução)

澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
教育暨青年局
Direcção dos Serviços de Educação e Juventude

divulgada em profundidade, salvaguardando a autoridade desta lei e a da Constituição da República Popular da China; reforçar-se-á a formação de talentos na RAEM, bem como a difusão da convicção do amor pela Pátria e por Macau, garantindo a transmissão deste valor às gerações futuras.

Relativamente à elevação da eficiência e eficácia governativa, o novo Governo irá esforçar-se por aumentar o poder de decisão e de execução, em todas as áreas, empenhando-se em melhorar o nível de governação. O mecanismo de fiscalização será aperfeiçoado com o aumento dos meios de expressão de opiniões, visando recolher amplamente a opinião pública para melhorar, continuamente, a transparência das acções governativas. Será efectuado, de modo oportuno, o necessário ajustamento de funções para aumentar a capacidade de execução dos serviços, de modo a reduzir ao máximo a sobreposição de funções e a questão da falta de clareza nas competências e responsabilidades. Ao mesmo tempo, melhorar-se-á o mecanismo de cooperação interserviços, promovendo a comunicação entre eles para elevar a eficiência administrativa.

Alta valorização da educação do amor pela Pátria e por Macau e do ensino sobre o estado de direito

Desde o seu estabelecimento, o Governo da RAEM dá grande importância à educação do amor pela Pátria e por Macau e ao ensino sobre o estado de direito. Com o esforço conjunto da escola e da sociedade, bem como por meio de currículos escolares, manuais, formação de professores, educação sobre assuntos nacionais e actividades extracurriculares, tem-se dedicado a cultivar e promover, junto dos alunos, o amor pela Pátria e por Macau, as boas qualidades morais e o sentido de observância da disciplina e cumprimento da lei.

Em linha com o discurso proferido pelo presidente Xi Jinping nas cerimónias das Comemorações do 15.º Aniversário do Regresso de Macau à Pátria e da Tomada de Posse do IV Governo da RAEM, bem como com a exigência do reforço da educação do amor pela Pátria e por Macau e do ensino sobre o estado de direito para os jovens aludida pelo chefe da Comissão da Lei Básica da RAEM do Comité Permanente da Assembleia Popular Nacional, Li Fei, durante a palestra “A Lei Básica e o desenvolvimento da RAEM”, o Governo irá “colocar os olhos no futuro e reforçar a educação e a formação dos jovens”, particularmente “para que os jovens apreciem mais a riqueza da civilização chinesa, sintam mais a viagem gloriosa da nação chinesa desde os tempos modernos para



(Tradução)

澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
教育暨青年局
Direcção dos Serviços de Educação e Juventude

salvar a China da subjugação e transformá-la num país forte, conheçam melhor o caminho extraordinário percorrido e a tremenda realização da Nova China, bem como compreendam melhor a ligação intrínseca entre o princípio “um país, dois sistemas”, a defesa e o desenvolvimento do socialismo com características chinesas e a realização do sonho chinês da grande renovação da nação chinesa”. Assim sendo, o Governo irá assumir uma perspectiva de longo prazo, reforçando a nível sistemático, a educação do amor pela Pátria e por Macau, o ensino da história e o ensino sobre o estado de direito. Por um lado, será colocado em prática, de forma plena, o Planeamento para os Próximos 10 Anos para o Desenvolvimento do Ensino Não Superior (2011-2020) e a Política de Juventude de Macau (2012-2020), ajudando os jovens a criarem valores positivos, boa consciência cívica e sentimento de amor pela Pátria e por Macau. Por outro lado, desenvolverá o papel dos currículos escolares no ensino da história e no ensino sobre o estado de direito. No ano de 2008, a Direcção dos Serviços de Educação e Juventude lançou o manual “Educação Moral e Cívica” e, até ao ano lectivo de 2014/2015, 63% de escolas do ensino primário, 56% do ensino secundário geral e 51% do ensino secundário complementar escolheram-no para uso. No futuro, para além de continuar a divulgar e rever o manual, irá também rever as exigências das competências académicas básicas da respectiva disciplina, para garantir a integridade e a cientificidade do ensino da história; ao mesmo tempo, será reforçado o ensino sobre o estado de direito e o ensino da cultura tradicional chinesa.

O ensino dos assuntos nacionais e a educação do amor pela Pátria e por Macau serão colocados num lugar de destaque na educação dos jovens. Nos últimos anos, esta Direcção de Serviços lançou uma série de planos e medidas para aumentar o conhecimento dos alunos sobre o país, com vista a cultivar neles o sentimento do amor pela Pátria e por Macau. Desde o ano lectivo de 2004/2005 que se organizam, no Dia Mundial da Criança em 1 de Junho, actividades interactivas com a participação de alunos do ensino primário e da Guarnição em Macau do Exército de Libertação Popular; também se realizam a “Jornada de educação de amor pela Pátria e por Macau - águias voadoras” (desde o ano lectivo de 2008/2009) para alunos do ensino secundário geral, a “Jornada de educação sobre a defesa nacional” (a partir do ano lectivo de 2007/2008), o “Campismo educacional para os alunos do ensino secundário” (a começar no ano lectivo de 2003/2004), o “Acampamento militar de Verão para jovens estudantes de Macau” (desde 2006) para os alunos do ensino secundário complementar, o “Plano de financiamento para viagens de estudo ao continente” promovido a partir do ano lectivo de 2004/2005, a organização contínua da jornada de experiências “Diálogo sob a bandeira nacional” para



(Tradução)

澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
教育暨青年局
Direcção dos Serviços de Educação e Juventude

melhorar o conhecimento dos jovens sobre a bandeira nacional e o respectivo protocolo associado ao içar da bandeira, a “Série de actividades para promoção de conhecimentos diplomáticos” e o “Curso de assuntos nacionais para jovens de Macau” organizados, desde o ano lectivo de 2010/2011, com as entidades do Governo Central em Macau, o reforço do ensino da Lei Básica e de outras leis juntamente com a Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça, o Instituto para os Assuntos Cívicos e Municipais e a Associação de Divulgação da Lei Básica de Macau, o apoio às associações juvenis e instituições cívicas locais nos diversos trabalhos que promovem o ensino do patriotismo e a série de actividades sob o tema “Espectáculo escolar para comemoração do 15.º aniversário do regresso de Macau à Pátria” realizadas este ano.

Quanto ao aumento da interacção entre o Governo e os jovens, o Governo da RAEM tem vindo a recolher as opiniões da juventude e das respectivas organizações, através do mecanismo de consulta de políticas. O Governo irá também aumentar, adequadamente, o número de vogais nomeados para os diferentes conselhos e comissões, para que mais individualidades, com ambição e competência, particularmente os jovens, participem nas consultas. A criação do Conselho de Juventude permite a disponibilização de pareceres sobre as políticas juvenis, ao Governo, bem como fortalecer a comunicação e o diálogo com os jovens. Por meio de diversas formas de diálogo directo entre estes e os quadros do Governo, tal como divulgado na página da “consulta de políticas” do portal do Governo, toda a sociedade, incluindo os jovens, pode inteirar-se, de forma completa, das informações relativas às políticas. No futuro, continuar-se-á concretizar a Política de Juventude, adoptando, adequadamente, meios diversificados, tais como sessões de esclarecimento, palestras, *internet* e conteúdos multimédia, para promover, eficazmente, a participação pública, em geral, e dos jovens, em particular.

Aos 15 de Janeiro de 2015

A Directora,

Leong Lai